



INFORMACIJE

komercijalne lekcije skijanja ili bordanja u državi Salzburg regulirane su skladu Zakona o školi skijanja i bordanja Salzburg i valjajo za vse koji imaju odgovarajuću dozvolu za to.

1. Pružanje lekcija skijanja ili bordanja je moguće u skladu pružanja usluge tečaja skijanja ili bordanja zajamčenih z zakonom zajednice ili državnog ugovorom države Salzburg pod sljedećim uvjetima:
 - a. Davatelj usluge mora biti licenciran u državama članicama EU ili EGP-ja u licenciranim državnim ugovorom ili u nekoj drugoj saveznoj državi za školu sijanja ili bordanja i zapravo obavljati ovo djelatnost. Djelatnost aktivnosti u trenutku podnošenja ne smije biti zabranjena. Potreban je dokaz o postojanju dovoljnog osiguranja od odgovornosti.
 - b. Djelatnost davatelja usluge u Salzburgu može se odvijati samo povremeno i privremeno, šta znači da nema stalni, česti, redoviti ili kontinuirani rad.
 - c. Korišteni učitelji morajo imati tehničko kvalifikaciju za školu skijanja ili bordanja.
 - i. Osobe koje su samozaposlene, koje so osobno učitelj skijanja ili bordanja morajo imati najvišu razinu državnog certificiranog učitelja skijanja ili bordanja ili ekvivalentne obuke.
 - ii. Učitelji u školi skijanja ili bordanja moraju imati ekvivalentne certifikate za državnog certificiranog učitelja skijanja, certificiran učitelj bordanja, državni učitelj skijanja, učitelj bordanja, državni instruktor ili ekvivalentna obuka.
 - iii. Ako se ekvivalentna obuka ne može dokazati u okviru kontrole (odlukom države Slazburg), dodjeljivanje usluge lekcijama skijanja ili bordanja može se privremeno odnijeti kapacitet i dozvola i prekinuti s trenutnim učinkom i, ako je potrebno, zabranjenje privremeno prihvatanje jamstava za daljnje obavljanje djelatnosti.
2. Prije prvog davanja usluge u Slazburgu davatelj usluge treba da sljedi sljedeći postupak:
 - a. Pisna prijava davatelja usluge na SBSSV mora biti uređena 4 tijedne prije davanja usluge u oblikom danog formulara. Ova prijava se mora za ponovljene usluge prijaviti svake godine.
 - b. Godišnje prijave moraj uključujući sljedeće dokaze i dokumente u njemačkom jezikom ili sudsko prevedene u njemački jezik:
 - i. Dokaz o državljanstvu davatleja usluge i sjedište škole skijanja i borsanja.
 - ii. Dokaz, da je davatelj usluge / škola skijanja i bordanja nastanjen u Austriji ili državi članici EU i je zakonski utemljen za davanje usluge lekcije skijanja ili bordanja i da ove usluge u trenutku prilage certifikata nisu zabranjene.
 - iii. Dokaz o tehnički kvalifikaciji davatelja usluge i svih korištenih učitelja
 - iv. Dokaz o postojanju dovoljnog osiguranja od odgovornosti (polica osiguranja).
3. Provjera zahtjeva i dostavljenih dokumenata:

Treba slijediti sljedeći postupak:

- a. U roku 1 mjeseca od primjeka pismenog prijave i svih (kompletnih) dokumenata SBSSV će po pregledavanju dokumenata podati informaciju rezultatima ispitavanja.
- b. SBSSV će informirati davatelja usluge u roku 1 mjeseca od primjeka pismenog prijave o kašnjenju i njihovih razlozima i će informirati o rasporedu odluke ili obavještava o svim dokumentima koji mogu biti nedovoljni.
- c. Končana odluka mora donijeti u svakom slučaju u roku dva mjeseca nakon primjeka kompletne dokumentacije za prijavu.

S B S S V



4. Provjera tehničke kvalifikacije:

Provjero tehničke kvalifikacije davatelja usluge ili korištenog učitelja napravi vlada Salzburga.

5. Opće odredbe koje treba poštivati:

- a. Svi korišteni učitelji moraju imati potreban materijal za pružanje prve pomoći i trebajo dajati pomoć u nesreća u skijanja ili bordanja – čak i za osobe, koje niso na tečaju.
- b. Osobe tečaja trebaju biti obaviješteni od korištenog učitelja o pravilom obnašanja u skijaškim području i žičara, kao i oko alpskih opasnosti.
- c. Tečaj skijanja ili bordanja mora se provediti u skladu sa smjernicama Zakona o skijanju i bordanju u Salzburgu (isto po § 13 Zakona o školi skijanja i bordanja u Salzburgu).
- d. Ostali davatelji škol skijanja i bordanja na licu mjesta ne smiju biti pogoršani.
- e. U slučaju administrativnih kršenja ili nepoštivanja Zakona o školi skijanja i bordanja u Salzburgu, može se izreći novčane kazni do € 10.000,00. Kontrolerji prema Zakona škole skijanja i bordanja u Salzburgu imajo nalogu, da zaustave tečaj skijanja ili bordanja i da uhapse učitelje koji su kršili zakonske odredbe Zakona o školi skijanja i bordanja u Salzburgu.